

教育部指定必读书目——《水浒》

图文注音本

史进

天贊九纹龙

SHUIHONGXIONG



中国少年儿童出版社

水浒英雄

史 進

水滸英雄

施耐庵 / 著

图书在版编目 (CIP) 数据

水浒英雄·史进/《水浒英雄》编委会编. —北京:
朝华出版社, 2005.5
ISBN 7-5054-1245-0

I. 水… II. 水… III. 汉语拼音—儿童读物
IV. H125.4

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2005) 第 045901 号

水浒英雄·史进

原 著: 施耐庵
改 编: 童 筱
责任编辑: 顾 珩
责任印制: 赵 岭
绘 画: 曹尔刚

出版发行: 朝华出版社

社 址: 北京市车公庄西路 35 号 邮政编码: 100044
电 话: (010) 68433166 (总编室)
(010) 68413840/68433213 (发行部)

传 真: (010) 88415258 (发行部)

印 刷: 北京飞达印刷有限责任公司

经 销: 全国新华书店

开 本: 787×1230mm 1/32 开

字 数: 640 千字

印 张: 40

版 次: 2005 年 7 月第 1 版 2005 年 7 月第 1 次印刷

书 号: ISBN 7-5054-1245-0/G·0627

定 价: 64.00 元 (全 8 册)

版权所有 翻印必究 · 印装有误 负责调换

梁山泊一百零八名义士座次



呼保义	宋江	玉麒麟	卢俊义	智多星	吴用
入云龙	公孙胜	大刀	关胜	豹子头	林冲
霹雳火	秦明	双鞭	呼延灼	小李广	花荣
小旋风	柴进	扑天雕	李应	美髯公	朱仝
花和尚	鲁智深	行者	武松	双枪将	董平
没羽箭	张清	青面兽	杨志	金枪手	徐宁
急先锋	索超	神行太保	戴宗	赤发鬼	刘唐
黑旋风	李逵	九纹龙	史进	没遮拦	穆弘
插翅虎	雷横	浪江龙	李俊	立地太岁	阮小二
船火儿	张横	短命二郎	阮小五	浪里白条	张顺
活阎王	阮小七	病关索	杨雄	拼命三郎	石秀
两头蛇	解珍	双尾蝎	解宝	浪子	燕青
神机军师	朱武	镇三山	黄信	病尉迟	孙立
丑郡马	宣赞	井木犴	郝思文	百胜将	韩滔
天目将	彭玘	圣水将	单廷珪	神火将	魏定国
金圣宫	萧让	铁面孔目	裴宣	摩云金翅	欧鹏



玉麒麟卢俊义

玉麒麟卢俊义 玉麒麟卢俊义

玉麒麟卢俊义

水滸故事

火眼狻猊 邓飞

轰天雷 凌振

赛仁贵 郭盛

矮脚虎 王英

混世魔王 樊瑞

八臂哪吒 项充

铁笛仙 马麟

玉幡竿 盖康

白花蛇 杨春

铁扇子 宋清

中箭虎 丁得孙

云里金刚 宋万

金眼彪 施恩

鬼脸儿 杜兴

出林龙 邹渊

铁臂膊 蔡福

青眼虎 李云

小尉迟 孙新

母夜叉 孙二娘

白日鼠 白胜

锦毛虎 燕顺

神算子 蒋敬

神医 安道全

一丈青 扈三娘

毛头星 孔明

飞天大圣 李荣

出洞蛟 童威

通臂猿 侯健

白面郎君 郑天寿

铁叫子 乐和

小遮栏 穆春

摸着天 杜迁

小霸王 周通

金钱豹子 汤隆

笑面虎 朱富

一支花 蔡庆

没面目 焦挺

母大虫 顾大嫂

活闪婆 王定六

鼓上蚤 时迁

锦豹子 杨林

小温侯 吕方

紫髯伯 黄盖

丧门神 鲍旭

独火星 孔亮

玉臂匠 金大坚

翻江鼉 童猛

跳涧虎 陈达

九尾龟 陶宗旺

花顶虎 龚旺

操刀鬼 曹正

病大虫 薛永

打虎将 李忠

独角龙 邹润

旱地忽律 朱贵

催命判官 李立

石将军 石勇

菜园子 张青

险道神 都保

金毛犬 段景住



目录

九纹龙史进

第一章 九纹龙跪拜王教头	1
第二章 高俅发迹王进私走	19
第三章 拜别王进抵御山贼	48
第四章 史进纵马活擒陈达	69
第五章 史进私交少华山	97
第六章 九纹龙大闹史家庄	127
第七章 史大郎夜走华阴县	145

九纹龙史进

九纹龙史进

九纹龙史进



水浒传
故事

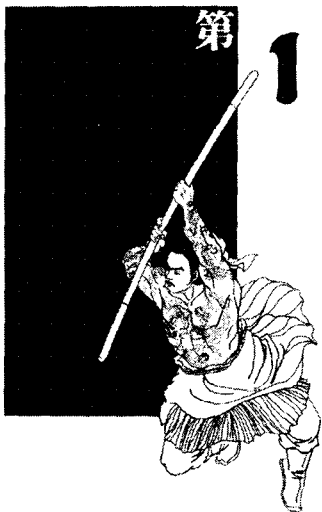


第

1

章

九纹龙跪拜王教头



běi sòng mò nián huà yīn xiàn shǐ jiā cūn chū le gè hǎo hàn míng jiào
北宋末年，华阴县史家村出了个好汉，名叫

shǐ jìn tā wǔ yì gāo qiáng shēn shàng cì zhe jiǔ tiáo qīng lóng yīn
史进，他武艺高强，身上刺着九条青龙，因

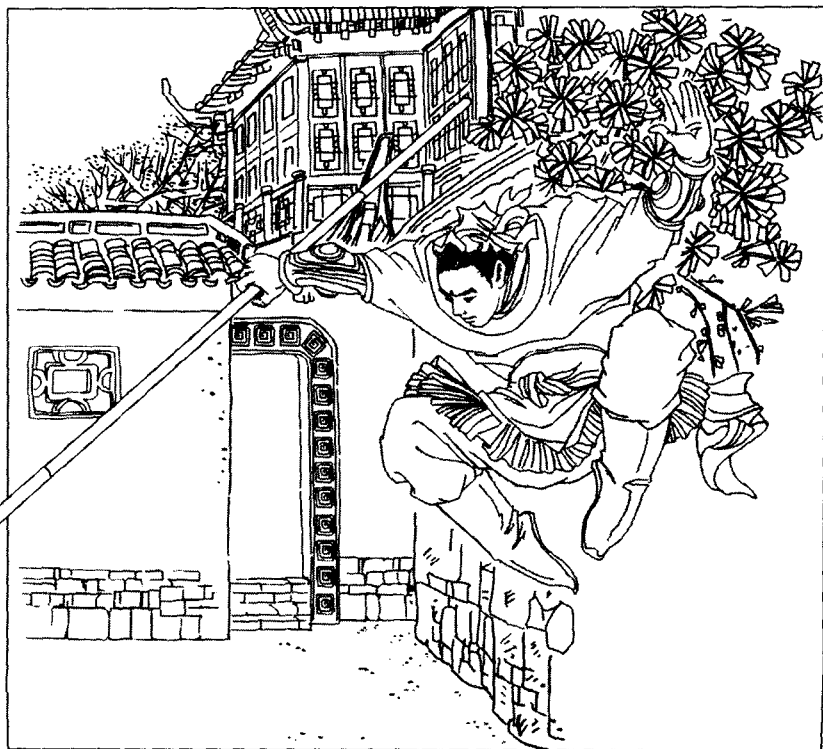
cǐ jiāng hú rén chēng jiǔ wén lóng zhè shǐ jìn suī xìng qíng zhí
此，江湖人称“九纹龙”。这史进虽性情执

niù lǚ mǎng chōng dòng dàn wéi rén gāng zhí zhèng yì yǒu yǒng yǒu
拗，鲁莽冲动，但为人刚直正义，有勇有

móu zài huà yīn xiàn xiǎo yǒu míng qì zuì chū shǐ tài gōng zhǔn bèi ràng
谋，在华阴县小有名气。最初，史太公准备让



tā jiē shǒu zì jǐ de chǎn yè shǐ jìn bù cóng zhǐ xǐ huān wǔ qiāng nòng
他接手自己的产业，史进不从，只喜欢舞枪弄
bàng yòu bài le hěn duō shī fu jiàn jiàn de xué huì le xiē gōng fū
棒，又拜了很多师父，渐渐地学会了些功夫，
biàn zì dà qǐ lái
便自大起来。



九纹龙史进

JIU WEN LONG SHI JIN





九纹龙史进

JIU WEN LONG SHI JIN





zhè tiān yè lǐ yuè gāo fēng qīng shǐ jìn xìng zhì bó bó de ná
这天夜里，月高风清，史进兴致勃勃地拿

zhe qiāng bàng zài zì jiā hòu yuàn de kòng dì shàng kāi shǐ liàn qǐ wǔ lái
着枪棒在自家后院的空地上开始练起武来。

zhǐ jiàn tā lūn qǐ bàng zi zuǒ yòu huī wǔ hū hū shēng fēng
只见他抡起棒子，左右挥舞，呼呼生风，

jǐn jiē zhe qū zhóu yí chèn měng de xiàng hòu yì pī bàng zi guò
紧接着，屈肘一掣，猛地向后一劈，棒子过

chù chèn zhe yuè guāng yín guāng shǎn shǎn sà sà zuò xiǎng
处，衬着月光，银光闪闪，飒飒作响。

méi liàn duō jiǔ shǐ jìn jiù yǐ gǎn dào hún shēn zào rè tā suǒ
没练多久，史进就已感到浑身燥热，他索

xìng jiāng shàng yī tuō le shēn shàng nà jiǔ tiáo qīng lóng yě suí zhī lù le
性将上衣脱了，身上那九条青龙也随之露了
chū lái
出来。

zhèng dāng shǐ jìn yì zhāo yí shì shuǎ de qǐ jìn de shí hòu hū rán
正当史进一招一式耍得起劲的时候，忽然

tīng de yì shēng tàn xī huí tóu yí kàn jiàn shì yí gè shēn cái kuí wú
听得一声叹息，回头一看，见是一个身材魁梧

de dà hàn zhàn zài mǎ jiù páng kàn zhe tā shuǎ bàng
的大汉站在马厩旁，看着他耍棒。





cǐ rén bú shì bié rén zhèng shì dōng jīng bā shí wàn jìn jūn jiào tóu
此人不是别人，正是东京八十万禁军教头

wáng jìn tā yīn hé lái dào cǐ chù zhè lǐ miàn yě yǒu yí duàn gù shì
王进。他因何来到此处？这里面也有一段故事。

yuán lái wáng jìn běn zài dōng jīng dāng zhe chāi shuí zhī xīn shàng rèn
原来，王进本在东京当着差，谁知新上任

de gāo tài wèi yǔ wáng jìn fù qīn céng jīng yǒu xiē guò jié rú jīn jiān rén
的高太尉与王进父亲曾经有些过节，如今奸人

dé shì biàn xiǎng gōng bào sī chóu pò yú wú nài wáng jìn zhǐ hǎo jǔ
得势，便想公报私仇。迫于无奈，王进只好举

jiā táo lí jīng chéng wáng jìn mǔ zǐ yí lù lái dào le huá yīn xiàn de shǐ
家逃离京城。王进母子一路来到了华阴县的史

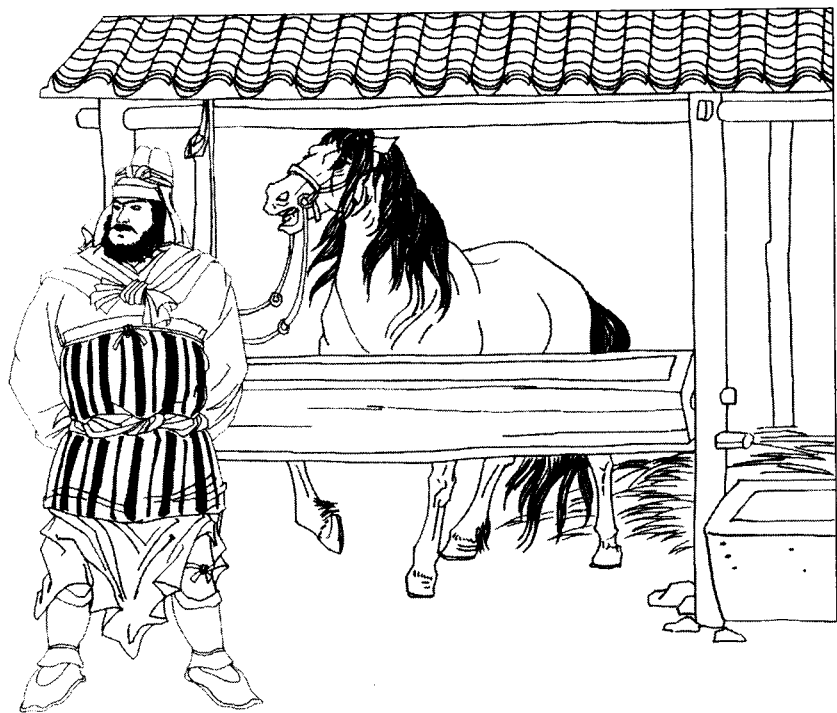
jiā zhuāng dāng shí zhèng zhí shēn yè mǔ zǐ èr rén biàn jiè sù zài shǐ jiā
家庄。当时正值深夜，母子二人便借宿在史家

zhuāng bú liào mǔ qīn què yīn lù tú láo lèi bìng dǎo le yú shì wáng
庄。不料母亲却因路途劳累，病倒了。于是王

jìn biàn zàn zhù shǐ jiā zhuāng wèi mǔ qīn yǎng bìng
进便暂住史家庄，为母亲养病。

zhè tiān yè lǐ wáng jìn qù hòu yuàn de mǎ jiù kàn mǎ què jiàn
这天夜里，王进去后院的马厩看马，却见

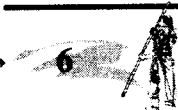
dào shǐ jìn guāng zhe bǎng zǐ liàn xí gùn bàng
到史进光着膀子练习棍棒。



九纹龙史进

JIU WEN LONG SHI JIN

wáng jìn yě shì gè liàn wǔ zhī rén biàn bú dòng shēng sè de zhàn zài
王进也是个练武之人，便不动声色地站在
yì páng guān kàn zhǐ jiàn wáng jìn hū ér méi tóu jǐn cù hū ér miàn
一旁观看。只见王进忽而眉头紧蹙，忽而面
lù zàn xǔ dàn què bìng bú zuò shēng ér shǐ jìn zhǐ gù zì gē er táo
露赞许，但却并不作声。而史进只顾自个儿陶





zuì què bù zhī dào yǒu rén zài yì páng kàn zhe kàn le hǎo yí huì er
醉，却不知道有人在一旁看着。看了好一会儿，

wáng jìn lián lián yáo tóu rěn bú zhù tàn le kǒu qì
王进连连摇头，忍不住叹了口气。

qiě shuō zhè jiǔ wén lóng shǐ jìn zhè huì er tīng dào tàn xī xīn
且说这“九纹龙”史进这会儿听到叹息，心

lǐ dà nù yǐ wéi nà rén shì zài qǔ xiào zì jǐ yú shì tíng xià shǒu
里大怒，以为那人是在取笑自己。于是停下手

lái dài zhe jǐ fēn nù qì hè wèn wáng jìn
来，带着几分怒气喝问王进。

wáng jìn dào shì yǒu xīn zhǐ diǎn shǐ jìn biàn tǎn yán dào zhè
王进倒是有心指点史进，便坦言道：“这

bàng shǐ de bú cuò zhǐ shì hái yǒu pò zhàn yíng bù liǎo zhēn hǎo
棒使得不错，只是还有破绽，赢不了真好

hàn
汉。”

shǐ jìn xiàng lái jué de zì jǐ wǔ yì gāo qiáng tīng le zhè yàng de
史进向来觉得自己武艺高强，听了这样的

huà xīn lǐ nǎ kěn fú qì tā nù dào nǐ shì shén me rén jìng
话，心里哪肯服气，他怒道：“你是什么人，竟

zài zhè lǐ qǔ xiào wǒ gǎn hé wǒ jiào liang yì fān ma shuō zhe biàn lā
在这里取笑我？敢和我较量一番吗？”说着便拉



水滸故事

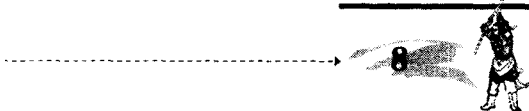
王 进：棒使得不错，只是还有破绽。

史 进：你是什么人，在这里取笑我，敢和我较量一番吗？



九
纹
虎
史
进

SHI JIN





kāi jià shì yào hé wáng jìn yì jué gāo xià
开架势，要和王进一决高下。

zhèng zài zhè shí shǐ jìn de fù qīn shǐ tài gōng wén shēng gǎn lái
正在这时，史进的父亲史太公闻声赶来，

jiàn shǐ jìn qì shì xiōng xiōng máng hè zhù shǐ jìn dào wǒ er bù dé
见史进气势汹汹，忙喝住史进道：“我儿不得

wú lǐ
无礼！”

wáng jìn zhè cái zhī dào zhè nián qīng rén jiù shì shǐ tài gōng de ér zi
王进这才知道这年轻人就是史太公的儿子

shǐ jìn tā kàn zài shǐ tài gōng de miàn zi shàng bìng méi hé shǐ jìn yì
史进。他看在史太公的面子上，并没和史进一

bān jiàn shì dàn tā jué de shǐ jìn de zī zhì bú cuò shì kuài liàn wǔ de
般见识。但他觉得史进的资质不错，是块练武的

cái liào ér qiě shǐ tài gōng dài tā men mǔ zǐ bù báo yào shì néng
材料，而且，史太公待他们母子不薄，要是能

bāng shàng shǐ tài gōng de ér zi yě suàn shì bào ēn le yú shì shuō
帮上史太公的儿子，也算是报恩了。于是说

dào tài gōng rú bù xián qì xiǎo rén yuàn yì bāng zhù lìng gōng zǐ liàn
道：“太公如不嫌弃，小人愿意帮助令公子练

xí wǔ yì
习武艺。”



shǐ tài gōng tīng le shí
史太公听了十

fēn gāo xìng lián máng jiào shǐ
分高兴，连忙叫史

jìn lái bài jiàn shī fu
进来拜见师父。

nà shǐ jìn yí xiàng xīn
那史进一向心

gāo qì ào nǎ huì lǐng
高气傲，哪会领

qíng tā dà shēng rǎng dào
情，他大声嚷道：

xiào huà rú guǒ tā néng
“笑话！如果他能

dǎ yíng wǒ wǒ jiù bài tā
打赢我，我就拜他

wéi shī
为师！”



水浒故事

史太公：我儿不得无礼。

九纹龙史进

JIU WEN LONG SHI JIN





九纹龙史进

九纹龙史进

JIU WEN LONG SHI JIN

